



De La Salle University – Dasmariñas
ETHICS REVIEW COMMITTEE

DLSU-DERC 2 D
Informed Consent
Form

PAGBIBIGAY NG PAHINTULOT (BERSYON SA TAGALOG)

Pamagat ng Pananaliksik	Course Explorer: Web-Based Learning Software for Computer Studies Course Exploration at De La Salle University – Dasmariñas
Pangalan ng Pangunahing Mananaliksik	*Riz Angel czar F. Veran IV Gabriel Noel V. Siccion BIT43
Pangalang ng Kolehiyo o Organisasyon	College of Computer Studies (CSCS)
Petsa ng Pagpapasa	January 26, 2023

May dalawang bahagi ang pagbibigay ng pahintulot: (1) Mga detalye ng impormasyon (impormasyon tungkol sa pag-aaral at mga detalye ng pakikibahagi), at (2) Sertipikasyon ng pagpapahintulot (sertipikasyon na magpapatunay na ang mga kalahok ay nabigyang-impormasyon tungkol sa pag-aaral). Isasalin sa Filipino ang pagbibigay ng pahintulot. Bibigyan ng kopya ang bawat kalahok matapos talakayin ng mananaliksik ang lahat ng naaangkop na impormasyon.

UNANG BAHAGI: TALAAN NG IMPORMASYON

PANIMULA

Magandang Araw! Kami ay mag-aaral mula sa ika-4 na baitang ng Bachelor of Science in Information Technology mula sa De La Salle University – Dasmariñas. Bilang bahagyang katuparan sa aming paksa ng Capstone, kami ay magsasagawa ng pagaaral na pinamagatang “Course Explorer: Web-Based Learning Software for Computer Studies Course Exploration at De La Salle University – Dasmariñas” kung saan ito ay isang “online Course Suggestion system” kung saan ang mga mag-aaral ay binibigyan ng impormasyon ukol sa mga paksa sa ilalim ng kurso ng “Computer Science” at “Information Technology” at matulong magmungkahi ng bagay na kurso

Institutional Ethics Review Committee/University Research Office

(046) 4164531 / 2) 8447832 local 3103
www.dlsud.edu.ph



De La Salle University – Dasmariñas

ETHICS REVIEW COMMITTEE

DLSU-DERC 2 D
Informed Consent
Form

sa pamamagitan ng pagsagot sa isang pagsusulit. Ang sulat na ito ay nanghihikayat sa inyo na makilahok sa pagaaral na ito at matuklasan ang aming system. Partipasyon sa pagaaral na ito ay opsyunal lamang at kung magbago ang isip ng isang kalahok, ay maaring umurong at di makilahok sa pagaaral na ito. Kung may problema, tanong o klarifikasyon, kami na mananaliksik ay malugod na tumulong na maipaliwanag ang mga tanong.

LAYUNIN NG PAG-AARAL

Ang pangunahing layunin ng pag-aaral na ito ay makagawa ng programa or system na kung saan ang mga interesadong mag-aaral sa kurso ng “Computer Studies” ay makakuha ng impormasyon ukol sa mga paksa sa ilalim ng “Information Technology” at “Computer Studies” at makagawa ng isang pagsusulit na kung saan ito ay magmungkahi ng kurso na bagay sa isang mag-aaral. Ang mga particular na layunin ng pagaaral na ito ay ang mga sumusunod:

- 1.) Makakuha ng makabuluhang datos mula sa De La Salle University-Dasmariñas na kurso ng “Bachelor of Science in Information Technology” at “Bachelor of Science in Computer Science”, particular sa mga pangunahing assignatura
- 2.) Makagawa ng isang “Web-Based Learning Software like Computer Assisted Instruction”, na pinangalanang “Course Explorer” para makatulong sa pananaliksik sa kurso ng BSIT at BSCS.
- 3.) Makakuha ng opinion, mula sa estyudante ng ika-12 baitang na Sekondarya (SHS) ukol sa kalidad ng impormasyon galing sa “Course Explorer”, at pagtugma ng suhestiyon ng “Course Explorer” sa kanilang ibig na track sa pamamagitan ng kanilang tugon
- 4.) Suriin ang pagiging kapakinabangan ng “Course Explorer” ayon sa pamantayan ng ISO: 25010:2011, particular sa katangian ng “functional suitability” at “usability”.

Institutional Ethics Review Committee/University Research Office

(046) 4164531 / 2) 8447832 local 3103
www.dlsud.edu.ph



De La Salle University – Dasmariñas

ETHICS REVIEW COMMITTEE

DLSU-DERC 2 D
Informed Consent
Form

Dahil unang beses pa lamang ang programa/system na maipapatupad, ang mga mananaliksik ay interesado sa mga saloobin ng kalahok na gagamit ng programa/system na ito tungkol sa paksa, itsura ng website, pagiging kapaki-pakinabang sa gagamit, kung ito ay madaling gamitin ng mga gagamit ng website, at iba pa.

URI NG INTERBENSYONG PAMPANANALIKSIK

Upang makuha ang saloobin ng mga gagamit ng Course Explorer system, gagamit ang mga mananaliksik ng serbey sa pamamagitan ng Microsoft Forms.

PAGPILI NG KALAHOK

Ang mga kalahok sa pag-aaral na ito ay nasa ika-12 baitang ng Senior High School, lalo na ang mga “tracks” ng STEM at TVL dahil sila ang mga bagay na gagamit at matutulungan ng programa na Course Explorer. Ang mga estyudante ng mga “tracks” na ito ay may mataas na tyansa na maging mag-aaral ng “Computer Studies” sa ilalim ng “Information Technology” o “Computer Science”. Sa lahat ng mga yugto ng aktibidad ng pangangalap ng data, kahit sinomang tao nasa ilalim ng STEM at TVL track ay pwedeng sumali. Kahit anong kasarian ay pwedeng makisali sa aktibidad. Ang mga kalahok na may ibat-ibang antas ng kaalaman sa paggamit ng kompyuter, maalaman o hindi masyado, ay hinihikayat na sumali. Ang mga kalahok na wala pang 18 taong gulang ay hindi maisasama sa mga pamantayang ito. Ang mga kalahok na hindi pasok sa kriteria, ay hindi muna papayagang dumalo sa aktibidad na ito upang makatipid sa oras at gawain sa kalahok at mga mananaliksik.

Institutional Ethics Review Committee/University Research Office

(046) 4164531 / 2) 8447832 local 3103
www.dlsud.edu.ph



De La Salle University – Dasmariñas

ETHICS REVIEW COMMITTEE

DLSU-DERC 2 D
Informed Consent
Form

KUSANG PAKIKILAHOK

Ang iyong pakikilahok sap ag-aaral na ito ay ganap na boluntaryo lamang. Ang mga binigay na datos ay aming protektahan at malugod naming itatago ang inyong datos sa inyong kahilingan. Wag mag-alala at dahil ang inyong partisipasyon sa pag-aaral na ito ay hindi makakaapekto sa estado ng pagiging estyudante.

PAMAMARAAN

Upang makuha ang opinyon ng mga taga lahog, ipapagamit sa kanila ang Course Explorer. Ipapakita sa kanila ang mga tampok ng Course Explorer (katulad ng "track page" na nilalaman ng ibat-ibang paksa tungkol sa komputer at ang "quiz page" na susubok sa kanilang kaalaman tungkol sa mga nilalaman ng "track page".) na nasa ilalim ng "Exploration Stage". Bago nito, ipapakita ng mga mananaliksik ang benepisyong programang Course Explorer at kung paano ito makamit ang mga layunin bilang isang kalahok sa pagsaliksik.

Ang susunod na hakbang ay "Testing stage". Sa hakbang nito ang mga kalahok ay sasagot ng isang kuwestyonaryo na magbibigay kaalaman sa kanilang naranasan at opinyon sa paggamit ng Course Explorer. Makikita itong kuwestyoneyr sa loob ng website (naka-embed sa pages ng website) at ibibigay sa mga representante ng bawat klase na nasa ilalim ng Grade 12 STEM at TVL tracks. Ang kuwestyonaryo ay isang Microsoft form na nai-embed sa interface ng website. Nilalaman ito na 4 na parte. Ang unang parte ay tungkol sa personal na impormasyon, dito ilalagay ng mga kalahok ang mga kanilang pangalan (opsyonal), kung saan sila kabilang na track, at ang kanilang ginamit na plataporma (e.g., kompyuter, smart phone, o laptop.) sa paggamit ng Course Explorer. Sa ikalawang parte, hihingiin ng kuwestyonaryo ang opinyon ng kalahok ukol sa mga

Institutional Ethics Review Committee/University Research Office

(046) 4164531 / 2) 8447832 local 3103
www.dlsud.edu.ph



De La Salle University – Dasmariñas

ETHICS REVIEW COMMITTEE

DLSU-DERC 2 D
Informed Consent
Form

paksa. Ikatlong parte ay tungkol naman sa opinyon ng mga kalahok sa proseso at kinalabasan na track rekomendasyon ng "Quiz Feature". At ang ika-apat, at huling parte ng kuwestyonaryo, tatalakayin ang kalidad ng buong website ng Course Explorer. Binase ang mga tanong sa prate na ito sa mga pamantayan na "functional stability" at "usability" ng ISO: 25010:2011.

Upang makamit ang mga layunin pagsusuri, ang mga kalahok ay magbibigay ng kanilang mga opinyon tungkol sa website sa pamamagitan ng pagsagot ng mga tanong sa kuwestyonaryo. At maari rin sila maglagay ng opinyon sa isang textbox. Pagkatapos ipunin ang mga datos, gagamitin ito upang mabigyan kahulugan ang mga kanilang puna tungkol sa website at ilalahad ang mga inpormasyon sa simpleng at istatistikal na format. Pagkatapos nito ang Course Explorer program ay sasailalim sa pagsusumite sa Intellectual Property Office (or IPO).

Kung magkakaroon ng anuman problema sa pagkakaintindi ng mga tanong o mga pag-aalala sa mga tanong, maaring makipagugnayan sa mga mananaliksik upang maisagot at ma pang-unawa ang mga tanong sa loob kuwestyonayro. Ang pagbibigay ng mga pangalan at opsyonal lamang. Ang mga naibigay na mga pangalan at track ay lahat kumpidensyal at gagamitin pang-edukasyon lamang. Tanging ang mga mananaliksik na sina Riz Angel Veran at Gabriel Noel Siccion lamang ang tanging makakakita at makakagamit ng mga nakalap na datos. Iginawa ito para sa mga kaligtasan, privacy, at pagbawas ng kapanganiban ng mga naglahok sa pagsasaliksik.

HABA

Ang iyong pakikilahok ay aabutin lamang sa pagitan ng 5 – 10 minuto upang sagutin at kumpletuhin ang survey. Magaganap ang survey sa pagitan ng Setyembre hanggang Nobyembre.

Institutional Ethics Review Committee/University Research Office

(046) 4164531 / 2) 8447832 local 3103
www.dlsud.edu.ph



MGA KAPAHAMAKAN

Sa kaalaman ng mga mananaliksik, walang kasamaan o panganib sa pakikilahok sa aming pagsasaliksik dahil nakatuon laman ito sa pagkuha ng iyong opinyon (bilang aming respondente) sa mga kahalagahan ng Paksa, Pag-align ng mga mungkahi ng mga track na inirerekomenda ng pagsusulit at ang pagmamarka ng kakayahan ng Course Explorer. Ngunit kung ang respondente ay hindi komportable sa pagsagot ng aming survey, hindi sila mapipilit sagutin ang mga tanong o isama sa survey.

MGA KAPAKINABANGAN

Ang mga kalahok sa pag-aaral na ito ay may tiyansa na magkaroon ng Isang daang (100) piso ng “Gcash Credits” bilang pasasalamat sa pagdalo sa pag-aaral na ito. Ang mga mananaliksik ay pipiliin ng limang (5) swerteng kalahok mula sa mga grupo ng mga kalahok. Sila ay random na pipiliin upang magkaroon ng pantay-pantay na tiyansa at mawala ang mga pagduda sa proseso ng pagpili ng kalahok.

Ang pagsusuri ay makakabuo ng isang programa kung saan nagbibigay impormasyon at kaalaman sa mag-aaral na interesado kunin ang kursong Computer Studies. Makakatulong ito sa mga mag-aaral kung sila man ay kukuha ng kursong kaugnay ng Computer Studies dahil ginagawa nito na mas madali ang prosesong pag-aaral.

MGA PAGBABALIK-BAYAD

Bilang isang kalahok, hindi ka makakatanggap ng anumang mga pagbabayad para sa mga gastos na natamo sa paglalahok sa aming pag-sasaliksik.



De La Salle University – Dasmariñas

ETHICS REVIEW COMMITTEE

DLSU-DERC 2 D
Informed Consent
Form

PAGPAPANATILI NG KOMPIDENSYALIDAD NG IMPORMASYON

Pagiging kompidensiyal ay isa sa maga pangunahing priyoridad ng mga mananaliksik sa pagsasagawa ng survey na ito. Ang survey ay maaaring mangailangan ng pag-input ng inyong pangalan, ito ay opsyonal, at ang anomang impormasyon ay hindi ibabahagi sa ibang tao. Sa pagtatapos ng pag-aaral na ito, ang lahat na nalikom na impormasyon mula sa kalahok ay itatago at buburahin upang maiwasan ang pagkalat ng mga datos. Lahat ng data na naibigay ng mga respondente ay magagamit lamang sa layuning pang-akademiko at pananaliksik.

PAGBABAHAGI NG MGA RESULTA

Pagkatapos ng pag-aaral na ito, ipapakita ng mga mananaliksik ang natipong data sa harap ng tatlong panelists, aming propesor sa Capstone, at ang aming tagapayo ng pananaliksik. Kung nais mo bilang isang kalahok na makita ang kalabasan ng pananaliksik, pwede kontakin ang mga mananaliksik upang makakuha ng kopya.

KANINO MAKIKIPAG-UGNAYAN

Kung may katanungan ang mga kalahok ukol sa pag-aaral, maaring makipagugnayan sa mga mananaliksik sa pagaaral na ito na si (Riz Angel Czar F. Veran IV) sa pamamagitan ng kanyang cellphone number (+639394422483), kanyang email (vrf0360@dlsud.edu.ph) o si (Gabriel Noel V. Siccion) sa pamamagitan ng kanyang email(sgv1333@dlsud.edu.ph), kanyang cellphone number (+639998187077). Maari rin makipagugnayan sa tagapayo ng mga mananaliksik na si Bb. Roda Sanares sa kanyang email na (rnsanares@dlsud.edu.ph).

Maaring ring makipag-ugnayan sa Institutional Ethics Review Committee/University Research Office sa kanilang telepono (046)4164531/2) kung may karagdagan pang katanungan.

Institutional Ethics Review Committee/University Research Office

(046) 4164531 / 2) 8447832 local 3103
www.dlsud.edu.ph



De La Salle University – Dasmariñas

ETHICS REVIEW COMMITTEE

DLSU-DERC 2 D
Informed Consent
Form

PAHAYAG NG PAGSISIWALAT

[Walang potensyal na salungat na kapakinabangan ay inuulat ng may akda o may-katha.]

Ang mga detalye ng pangunahing tagapagsiyasat (PT) ay walang potensyal na salungat ng kapakinabangan.

[✓] Aking ipinahayag na walang salungat na kapakinabangan ang naganap sa kabuuan ang nasabing pananaliksik.

Institutional Ethics Review Committee/University Research Office

(046) 4164531 / 2) 8447832 local 3103
www.dlsud.edu.ph



De La Salle University – Dasmariñas
ETHICS REVIEW COMMITTEE

DLSU-DERC 2 D
Informed Consent
Form

IKALAWANG BAHAGI: SERTIPIKASYON NG PAGPAPAHINTULOT

Nabasa ko ang buong talaan ng impormasyon (o binasa sa akin) at kusa akong pumayag na makibahagi sa pag-aaral. May sapat akong oras upang makapagtanong pa tungkol sa mga maaaring maging benepisyo at kapinsalaan ng pakikisangkot sa pag-aaral at lahat ay nasagot ayon sa aking kasiyahan. Nauunawaan ko na maaari akong magdagdag ng tanong anumang oras. Isa pa, nauunawan ko na may karapatan akong umurong anumang oras sa sarbey nang hindi binibgyang-katwiran ang aking pasya na gawin ito at nang hindi naapektuhan ang aking pag-iingat sa kalusugan.

Code number ng Kalahok

Pangalang ng Kalahok

Lagda ng Kalahok

Petsa ng Paglagda

Pangalan ng Testigo

Lagda ng Testigo

Petsa ng Paglagda

Pinagtatibay ko na naipaliwanag ko ang lahat sa mga taong nakalagda sa itaas ang kalikasan at layunin ng sarbey, maaaring maging benepisyo at mga pagkabalisa sa pakikibahagi. Gayundin, nasagot ko ang lahat ng tanong ng kalahok at pinatunayan ito ng testigong nakalagda rito.

Riz Angel Czar F. Veran IV

Gabriel Noel V. Siccion

January 20, 2023

Pangalan ng Mananaliksik

Lagda ng Mananaliksik

Petsa ng Paglaga

Institutional Ethics Review Committee/University Research Office

(046) 4164531 / 2) 8447832 local 3103
www.dlsud.edu.ph



De La Salle University – Dasmariñas

ETHICS REVIEW COMMITTEE

DLSU-DERC 2 D
Informed Consent
Form